

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 95 (1977)  
**Heft:** 15

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

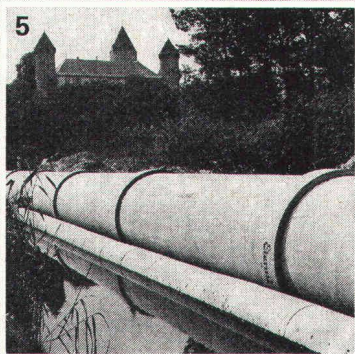
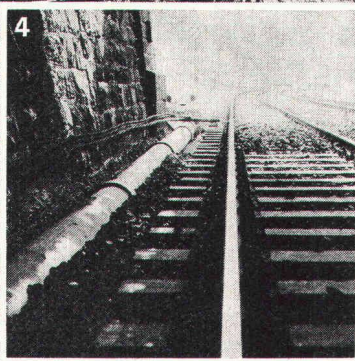
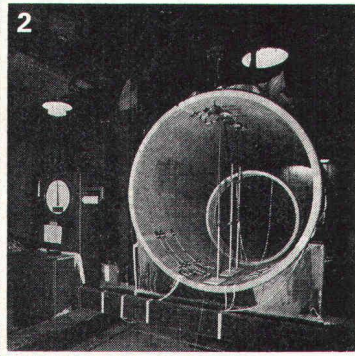
### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Rohre allein machen noch lange keine Leitung!  
 Nur ausgereifte Bausysteme ermöglichen den Einsatz eines Rohrmaterials  
 in den verschiedensten Anwendungsbereichen, unter den verschiedensten  
 Beanspruchungen.  
 Das Rohrsystem «ETERNIT» löst sämtliche auftretenden Probleme  
 und garantiert höchste Sicherheit.



**S** system  
 sicherheit  
 service

**Eternit**®

- 1 Schlagversuch an Rohren «ETERNIT» NW 90 cm, Fallhöhe 6,0 m, Fallgewicht 8,0 kg. 4–5 Schläge sind erforderlich, um die 46-mm-Wandung zu durchbrechen.
- 2 Laborversuch mit Rohren «ETERNIT» NW 160 cm, auf Sockeln gelagert, Scheitellast 20 t/m.
- 3 Feldversuch mit Rohren «ETERNIT» NW 160 cm, auf Sockeln gelagert, Überdeckung 85 cm, Scheitellast 85 Tonnen (21,5 t/m).
- 4 Tunnelleitung aus Rohren «ETERNIT». Rohre aus Asbestzement «ETERNIT» sind unempfindlich gegen jede Korrosion, die durch Elektrizität hervorgerufen wird.
- 5 Verlegung einer Rohrleitung «ETERNIT» im Grundwasser. Die Dichtigkeit der Rohre und Kupplungen verhindert sowohl das Austreten von Schmutzwasser als auch das Eindringen von Grundwasser.

Eternit AG, 8867 Niederurnen, Tel. 058-231111

# An diesem Seil hängt nicht nur Ihre Last, sondern auch unsere Verantwortung

## Wir wissen, wie hart die Praxis ist

Ob es sich um Krane im Baugewerbe oder in der Industrie handelt – oder ob die Seile bei der Schifffahrt Schwerarbeit leisten: Wir tragen die Verantwortung mit! Darum sind Hubseile aus Brugg bei jenen Männern, die sich Tag für Tag auf die Zuverlässigkeit dieser Qualitätsprodukte verlassen müssen, ein markanter Begriff.

## Je nach Aufgabe das richtige Hubseil

Unser Sortiment ist vielseitig – Rotex, Parotex und Opti sind nur einige Typen des äusserst differenzierten Programms. Eines gilt für alle Typen: Drahtseile aus Brugg haben eine optimale Lebensdauer! Und wenn Sie einmal ein spezielles Problem haben, dann stehen Ihnen unsere Berater mit Sachkenntnis zur Seite.



Kabelwerke Brugg AG, 5200 Brugg, Telefon 056 411151



# Wir teilen die Verantwortung:

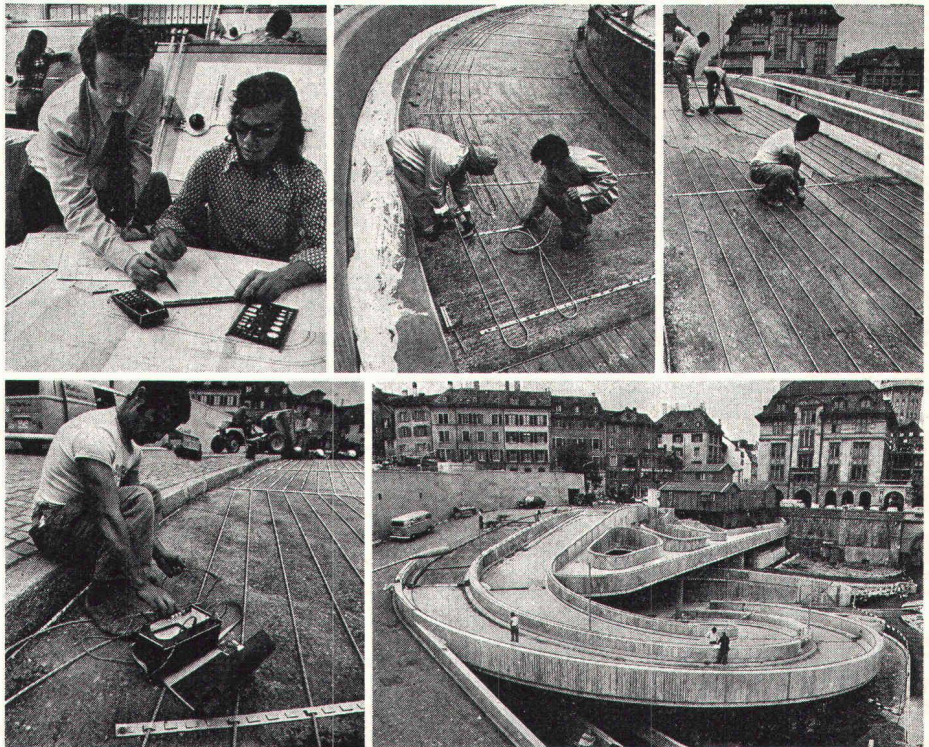
## Dätwyler stellt die Heizsysteme **confotherm**® her, Elektro-Winkler baut sie ein.

Eine grosse Verantwortung wie das Beheizen von Strassen, Brücken, Pisten, Rampen trägt man leichter zu zweit. Denn beim Elektro-Heizsystem **confotherm** geht es nicht nur um Komfort, sondern oft um Menschenleben. Dätwyler in Altdorf übernimmt die Verantwortung für alle Einbauelemente. Für Wärmekabel, die Jahrzehnte überdauern müssen, und für Steuerungen, die nie versagen dürfen. Elektro-Winkler als Franchisenehmer trägt die Verantwortung für eine energie- und kostensparende Planung, eine fachgerechte Verlegung und für periodische Kontrollen.

Wo ein Ausfall wahrhaft katastrophale Folgen haben kann, ist die Zusammenarbeit eines Unternehmens mit langer Erfahrung im Kabelbau und eines andern mit ebenso grosser Erfahrung im Planen und Instal-

lieren elektrischer Anlagen die beste Garantie.

Besprechen Sie mit den Männern von Elektro-Winkler Ihr Projekt. So werden sie es anpacken:



Übrigens:

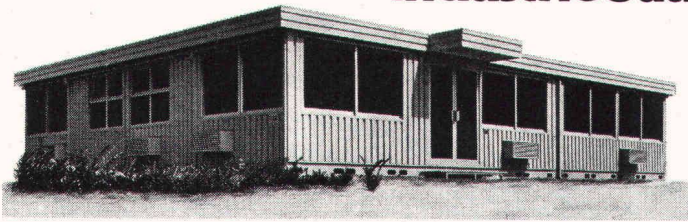
Wussten Sie, dass wir auch Spezialisten für **confotherm**-Raumheizungen sind?



**Elektro-Winkler & Cie AG**

Glattbrugg, Telefon 01-810 40 40 · Zürich, Telefon 01-27 04 30  
Bremgarten AG, Telefon 057-5 50 60 · Kloten, Telefon 01-814 35 35

# Zweckbauten\* von der kleinsten Baueinheit bis zum vollisolierten, repräsentativen Industriebau



★ Unter Zweckbauten verstehen wir: Raumzellen in Norm-Massen mit Individual-Ausstattung, die sich beliebig aufteilen und erweitern lassen.

Zu dem höchsten Vorfertigungsgrad bieten unsere Einheiten weitere Vorteile:

- schlüsselfertig geliefert (Referenzen auf 3 Kontinenten)
- mobil und formschön

- vielfach koppel- und stapelbar
- komplette Ausstattung
- einfache Montage
- leicht transportierbar

Sie wählen – wir projektieren und offerieren. Es lohnt sich mit uns zusammenzuarbeiten, denn mit unseren Einheiten wird jedes Raumproblem optimal gelöst.

**VARIANT BAU AG**

Zentralstrasse 170  
5430 Wettingen  
Telefon 056 / 26 51 92

## Die Flachdach-Lösung für überlegte Rechner.

Nicht das Billigste ist bekanntlich das Beste, sondern das qualitativ Hochstehende, das durch optimale Anwendung preisgünstig wird. **Sarnafil**, die Schweizer Qualitäts-Dichtungsbahn, erfüllt diese Anforderungen. Darum ist **Sarnafil** die wirtschaftliche und sichere Flachdach-Lösung. Verlangen Sie Offerten.

### Sarnafil®

Wir wünschen eine **Sarnafil**-Flachdach-Offerte für unser

Objekt: \_\_\_\_\_

Standort: \_\_\_\_\_

Name/Firma: \_\_\_\_\_

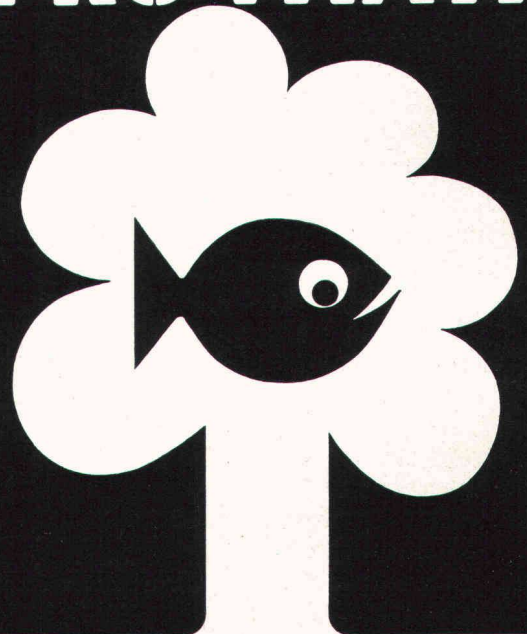
Adresse: \_\_\_\_\_

SBZ SF. 9. 77

**Sarna Kunststoff AG**

CH-6060 Sarnen Postfach 12  
Telefon 041 66 23 33

## PRO AQUA- PRO VITA 77



**7. Internationale Fachmesse für Umweltschutz**

**Wasser – Abwasser – Abfall – Luft – Lärm**  
**14.–18. Juni 1977, Basel**

Prospekt, Katalog:

Pro Aqua – Pro Vita, Postfach, CH-4021 Basel

# GANZ Ganz Baukeramik

Dorfstrasse 107  
8424 Embrach  
Telefon 01/96 25 25

Keramische Wand- und Bodenplatten. Für jeden Anwendungsbereich. In jeder Preislage. Besuchen Sie unsere ständige Plättli-Ausstellung in Embrach.

Montag – Freitag  
7.30 – 12.00 Uhr  
13.30 – 17.30 Uhr  
Samstag  
7.30 – 16.00 Uhr

# 5 000 000 m<sup>2</sup> MULTIBETON-Bodenheizung erfolgreich im Betrieb

Wollen  
Sie wirklich bauen,  
ohne dieses moderne Heizsystem näher  
angesehen zu haben?



Im Flughafen Kloten werden 16 000 m<sup>2</sup> Standplätze mit einer MULTIBETON-Bodenheizung schnee- und eisfrei gehalten.

Die MULTIBETON-Bodenheizung ergibt auch bei Wohnbauten, Altersheimen, Kirchen, Kindergärten, Schulen und Hallenbädern ideale klimatische und ästhetische Verhältnisse.

**MULTIBETON-Raumheizung**  
... die komfortable Wärme  
aus dem Fussboden



## Informations-Gutschein

Mich interessieren:

die Architektenbroschüre  
mit detaillierten Informationen

Firma: \_\_\_\_\_

der Planungsnachweis mit Adressen  
versierter Ingenieurbüros

Name: \_\_\_\_\_

die Adressen von regionalen  
MULTIBETON-Einbaufirmen

Strasse: \_\_\_\_\_

das Merkblatt über  
Energieeinsparung

PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

**Einsenden an:**

**Gründler AG, 8202 Schaffhausen, Tel. 053 / 5 11 67**

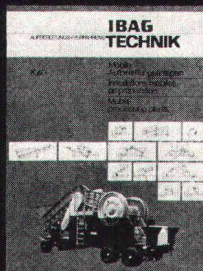
## ...für Auslandsbaustellen Straßenbaumaterial und Betonzuschlagstoffe aufbereiten? ...

**HANNOVER '77**  
**HALLE 13**  
**STAND 207**

Drei Programme haben wir  
für Sie bereit:

... dann mit der IBAG als  
erfahrenem Auslandspartner.

Fordern Sie unseren neuen  
Projektierungskatalog K 40  
an. Aus einer Vielzahl mobiler  
Einheiten kombinieren wir jede  
beliebige Komplettanlage.  
Nutzen Sie unsere Auslands-  
erfahrung.



# IBAG

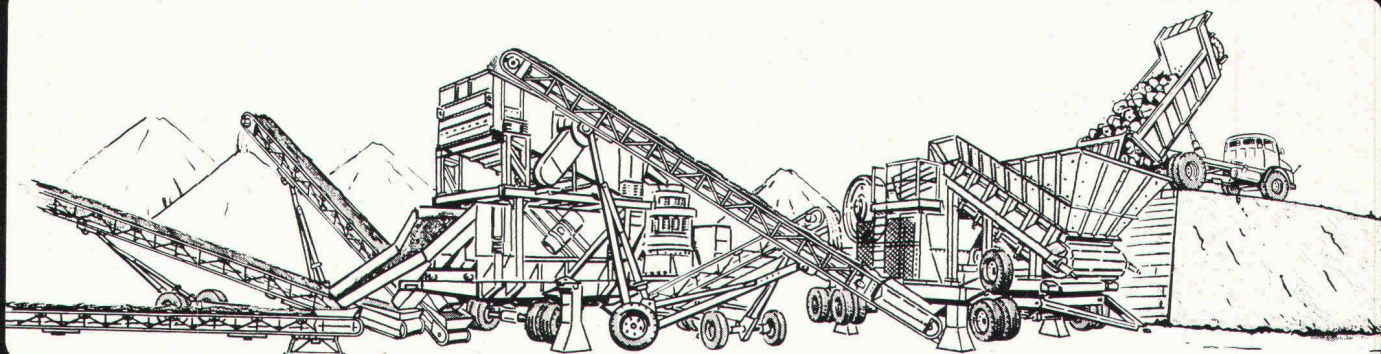
Postfach 308  
D-6730 Neustadt/Weinstraße  
Telefon (06321) 13073  
Telex 04.54.844

\*Ein Unternehmen der  
Korf-Gruppe

Programm 30: Halbmobile Aufbereitungs-  
anlagen auf Kufen

Programm 40: Mobile Aufbereitungsanlagen  
auf luftbereiften Rädern,

Programm 50: Stationäre Aufbereitungsan-  
lagen auf Betonfundamenten.



**Weiterbauen  
trotz Schlechtwetter  
dank**

den durchsichtigen,  
isolierenden,  
säurebeständigen

**HOWAG**aine

**Polyäthylen-Folien**

HOWAG AG, 5610 WOHLLEN  
Tel. 057/6 32 42; Telex 53 792  
Vertrieb durch Grosshandelsfirmen  
des Baumaterial- und Eisenhandels.

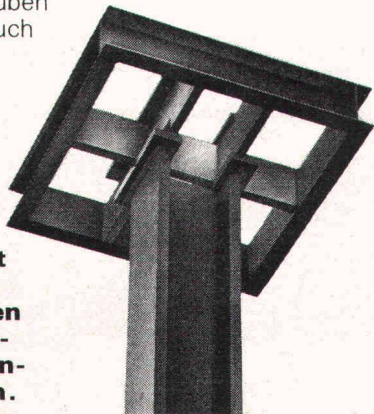


Verwendung auch beim Barackenbau,  
als prov. Schutzdächer und Fenster-  
scheiben-Ersatz; als Material-  
und Werkzeug-Abdeckung usw.  
In Dicken bis zu 0,2 mm bis 10 m breit  
In Dicken bis zu 0,3 mm bis 3 m breit

## Problem-Lösung 4: Die Stahl-Pilze.

**D**as weiss inzwischen jeder Ingenieur, jeder Architekt, Baumeister und Bauführer: **Geilinger-Stahlpilze lösen die Durchstanz-Probleme bei Eisenbeton-Flachdecken auf ideale Weise.**

Dass sie auf den Baustellen wie «Pilze» aus dem Boden schiessen, hat aber noch eine Anzahl nicht minder wichtiger Gründe: Stahlpilze reduzieren die Schalungskosten, vereinfachen die Decken-Armierung und erlauben die Durchführung auch grosser Leitungen unmittelbar neben der Stütze.



**Die Geilinger  
Stahlpilze: Damit  
unterstützen wir  
Ihre Bestrebungen  
nach einem ratio-  
nellen und kosten-  
sparenden Bauen.**

G 76.04

**GEILINGER**

GEILINGER STAHLBAU AG, 8401 WINTERTHUR, 052 84 61 61

## 859 Brandfälle

hat Cerberus während 10 Jahren untersucht.  
Fast alle konnten dank Frühwarnung im  
Keime erstickt werden, weil Cerberus-  
Brandnasen zuverlässig frühwarnen.

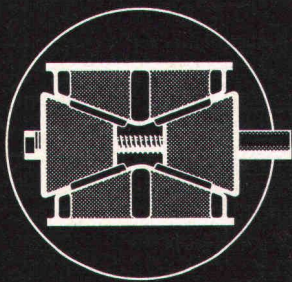


**CERBERUS**  
gegen Brand und Einbruch

8708 Männedorf, 01 / 922 61 11  
sowie Bern, Lutry, Pratteln, St. Gallen

21m75

**RIX**



## Absenk-Keile

für Lehrgerüste und Fertigelemente

20 t und 40 t Tragkraft

verkauft und vermietet



**RIGLING**

Rigling & Co. AG  
Leutschenbachstrasse 44  
8050 Zürich, Telefon 01 / 50 15 30

# Stellen- und Gelegenheits-Anzeigen

## Tarif

Stellenangebote und Ausschreibungen		Ermässigter Preis für Stellengesuche	
1/1 Seite 185×259 mm Fr. 860.—	1/6 Seite 185×40 mm 90×84 mm Fr. 175.—	1/12 Seite 90×40 mm Fr. 75.—	
1/2 Seite 185×128 mm 90×259 mm Fr. 450.—	1/8 Seite 185×28 mm 90×60 mm Fr. 135.—	1/16 Seite 90×28 mm Fr. 54.—	
1/3 Seite 185×84 mm Fr. 310.—	1/12 Seite 90×40 mm Fr. 92.—	1/24 Seite 90×18 mm Fr. 38.—	
1/4 Seite 185×60 mm 90×128 mm Fr. 240.—			

Chiffregebühr Fr. 6.—, Ausland Fr. 8.—

**IVA AG für internationale Werbung, 8035 Zürich**  
Beckenhofstrasse 16, Tel. 01 / 26 97 40, PC 80-32735

Anzeigenschluss: Mittwoch der Vorwoche, 10 Uhr.

Filiale:  
1004 Lausanne, 19, av. de Beaulieu, Tel. 021 / 37 72 72

Für Stellensuchende empfehlen wir ein 3-Monats-Abonnement auf die Schweiz. Bauzeitung (Fr. 35.—, Ausl. Fr. 39.—, rund 13 Hefte)

Gesucht in traditionsreichen Sommer- und Wintersportort Graubündens ein qualifizierter

### Bauleiter

- Objekt:** Neubau-Apparthotel mit Mehrzweckhalle und Garagen
- Aufgaben:** sämtliche vorkommende Arbeiten im Bereich der Realisation
- Anforderungen:** mehrjährige Praxis, Referenzen
- Bewerbungen:** übliche Unterlagen mit Saläranspruch unter Chiffre 13-23234 an Publicitas, 7001 Chur.

Wir suchen erfahrene

### Hochbauzeichner und Hochbauzeichnerin

mit guter kaufmännischer Ausbildung zur zeitweiligen Erledigung von Büroarbeiten: Telefonbedienung, deutsche Korrespondenz u. a. m.

Arbeitsgebiet: Theater-, Kongress- und Schulbauten.

Eintritt sofort oder nach Vereinbarung.

Schriftliche Offerten an

**Claude Paillard, Peter Leemann, Architekten BSA/SIA**  
Flühgasse 41, 8029 Zürich

## GEILINGER

Auch in der Schweiz bieten sich noch Chancen!

Als Generalunternehmung erstellen wir im In- und Ausland schlüsselfertige Industriebauten. Die Entwicklung der einzelnen Departemente der Firmengruppe ist dank den Verkaufserfolgen im Export sehr erfreulich und ruft nach Verstärkung des Ingenieurteams im **Industrie- und Stahlbau**.

Für diese sehr ausbaufähigen Positionen suchen wir

### dipl. Bauingenieure ETH

die über einige Jahre Praxis im Eisenbetonbau und in der Fundament-technik oder spezifisch im Stahlhochbau verfügen und die sich als

### Projektleiter

durch ein ausgeprägtes Kostendenken und Freude an einer unternehmerischen Tätigkeit auszeichnen.

Die Bearbeitung der ingenieurtechnischen Probleme und der direkte Kontakt mit den Kunden verlangen gute Englisch- und/oder Französischkenntnisse.

Interessenten für diese gutdotierten Positionen sind gebeten, der Personalleitung die vollständigen schriftlichen Unterlagen zugehen zu lassen. Wir sichern Ihnen volle Diskretion zu und stehen auch für telefonische Vorabklärungen gerne zur Verfügung.

**GEILINGER Stahlbau AG**  
8180 Bülach  
Tel. 01/96 85 61



N 1, Städtische Nationalstrasse

### Ausstellung

### Projektwettbewerb Sitterviadukt

St. Gallen, im Waaghaus am Bohl

Der Regierungsrat des Kantons St. Gallen veranstaltete im Einvernehmen mit dem Eidg. Amt für Strassen- und Flussbau unter acht eingeladenen Ingenieurbüros einen Wettbewerb zur Erlangung von Projekten für den Sitterviadukt als Bestandteil der N1 im Westen der Stadt St. Gallen.

Alle eingereichten Projekte werden während einer Woche im Waaghaus St. Gallen öffentlich ausgestellt.

Eröffnung Montag, 18. April 1977	14 bis 18 Uhr
Dienstag, Mittwoch, Donnerstag, 19., 20. und 21. April	8 bis 12 Uhr 14 bis 18 Uhr
Freitag, 22. April 1977	8 bis 12 Uhr

Baudepartement des Kantons St. Gallen



Aus Grossimport günstig abzugeben

## Velours-Teppiche

Nylon, in Originalbreite 400 cm, per m<sup>2</sup> Fr. 19.50

## Berber-Teppiche

50 Prozent Wolle, 50 Prozent Acrylan, sehr schöne Qualität, in Originalbreite 420 cm, per m<sup>2</sup> Fr. 24.50.

Verlangen Sie Muster! Auf Wunsch können die Teppiche von uns verlegt werden.

Anfragen unter Chiffre SBZ 760 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Wir sind eine Generalplanungsfirma in der Umgebung von Basel und suchen einen

## Direktions-Assistenten

dem wir das Rechnungs-, Vertrags- und Honorarwesen sowie das Personalwesen (In- und Ausland) zur weitgehend selbständigen Betreuung anvertrauen können.

Wir stellen uns eine dynamische Persönlichkeit, Idealalter 30 bis 40 Jahre, mit Erfahrung auf den erwähnten Gebieten, guten Kenntnissen der englischen und der französischen Sprache, Flair für bautechnische Belange, Verhandlungsgeschick und einem ausgesprochenen Organisationssinn vor. Sie müssen bereit sein, Auslandsreisen zu unternehmen.

Wir bieten Ihnen eine interessante, vielseitige und ausbaufähige Stelle, angenehme Arbeitsverhältnisse in kleinem Team und ein den Anforderungen entsprechendes Salär. Bei Eignung möchten wir Ihnen auch stellvertretende Funktionen der Geschäftsleitung übertragen.

Bitte senden Sie Ihre Bewerbung mit kurzem Lebenslauf und Foto unter Chiffre OFA 1444 Li an Orell Füssli Werbe AG, Postfach, 4410 Liestal. (Unterlagen ohne Foto können nicht behandelt werden.)

## Mobile Büros

zur Ueberbrückung von Platznot bei Büroumbauten, Veranstaltungen; als Baustellenbüro, Projektionsbüro usw.

Vollausgerüstet: 1 Grossraumbüro mit 3 Schreibtischen, 1 Chefbüro mit Schreibtisch und 5 Sitzelementen, Toilette, Küche, Garderobe. Höchst interessanter Preis.

Verlangen Sie Unterlagen bei

**Caravan Waibel AG**  
3322 Schönbühl-Bern, Tel. 031 / 85 06 96  
Dietikon-Spreitenbach, Tel. 01 / 740 86 39

## NIGERIA

Wir suchen für unsere nigerianisch-schweizerische Bauunternehmung einen

## Managing Director

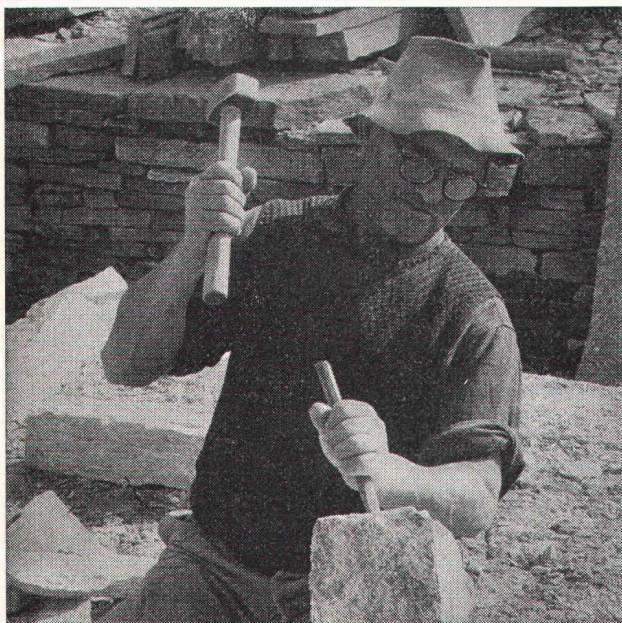
Er soll eine technische Ausbildung (Ingenieur ETH oder HTL, evtl. Baumeister) und einige Jahre Praxis in leitender Stellung einer Bauunternehmung besitzen. Im weiteren sind ausgezeichnete Englischkenntnisse erforderlich.

Wir stellen uns eine Persönlichkeit vor mit viel Durchsetzungskraft und Einfühlungsvermögen. Die Aufgaben erfordern eine klare Zielsetzung, rasche, aber dennoch überdachte Entschlüsse und viel Sinn für die Realitäten.

Wir wissen, dass bei so hohen Anforderungen die materiellen Bedingungen für den Stelleninhaber sehr gut sein müssen.

Senden Sie uns bitte eine schriftliche Bewerbung mit einigen grundsätzlichen Angaben. Falls diese in Betracht gezogen werden kann, werden wir weitere Unterlagen anfordern und den Bewerber zu einem Gespräch einladen.

Offerten unter Chiffre SBZ 843 an IVA AG, Postfach, 8023 Zürich.



# Natursteine

## im Garten-, Hoch- und Tiefbau

Wir laden Sie ein, unsere neue, grosse **Musterausstellung** an der Seefeldstrasse 198 in Zürich zu besuchen.

## Eckardt Natursteine AG

8034 Zürich, Postfach  
Telefon 01 / 55 08 60  
Telex 57004

6604 Locarno, Via in Selva  
Telefon 093 / 31 39 52

Grosses Lager in Zürich-Tiefenbrunnen

Infolge Pensionierung des bisherigen Stelleninhabers ist die Stelle eines

## Stadtbauinspektors

neu zu besetzen.

**Anforderungen:** abgeschlossenes Studium an einer höheren technischen Lehranstalt oder an einer technischen Hochschule, mindestens zehnjährige praktische Tätigkeit auf dem Gebiet des Hochbaus. Kenntnisse der kantonalen Baugesetzgebung, Erfahrung in der Leitung von Verhandlungen und in der Führung von Mitarbeitern, gute Allgemeinbildung, Deutsch und Französisch in Wort und Schrift.

**Geboten werden:** vielseitige und selbständige Tätigkeit auf dem Gebiet der Baupolizei, der Feuerschau und der privaten Zivilschutzanlagen, Mitarbeit im Planungswesen und in verschiedenen städtischen Kommissionen, Leitung der Abteilung Bauinspektorat mit 15 Beamten und 2 Sekretärinnen sowie gegenwärtig 6 Aushilfskräften.

**Besoldung:** nach Vereinbarung im Rahmen der städt. Personal- und Besoldungsordnung. Dauerstelle mit Pensionsberechtigung, Krankenkasse, Fünftageswoche.

**Stellenantritt:** 1. Dezember 1977 oder nach Vereinbarung.

Handschriftliche Bewerbungen mit Foto, Lebenslauf, Zeugnisabschriften und Angabe von Referenzen sind bis **30. April 1977** zu richten an Herrn **Stadtpräsident Dr. Reynold Tschäppät, Bundesgasse 38, 3011 Bern.**

Gesucht für die Region

## Arabischer Golf

jüngerer

## Techniker HTL (evtl. dipl. Arch. ETH)

### Anforderungen:

- gute Gesundheit, Ausdauer und Elan
- grosse Selbständigkeit und Verantwortung
- Geschick im Umgang mit Behörden und Bauherrschaft
- Praxis in Entwurf und Bauleitung
- Fachenglisch
- Ausländerfahrung erwünscht

Interessenten richten ihre Bewerbung, versehen mit den üblichen Unterlagen, bitte unter Chiffre M 21651 an Publicitas, 3001 Bern.

Bekanntes Architekturbüro in der Nordwestschweiz sucht für vielfältige, anspruchsvolle Bauaufgaben künstlerisch begabten, an kreative Tätigkeit gewöhnten, selbständig arbeitenden

## Architekten

als 1. Mitarbeiter des Büroinhabers.

Wir erwarten fundierte Berufsausbildung, guten Darsteller, initiatives, unternehmerisches Denken, Verhandlungsgeschick und Praxis in der Ausführung.

Schweizer Bürger mit Wettbewerbserfolgen, welche fähig sind, überdurchschnittliche Leistungen zu vollbringen und auf eine langfristige Anstellung Wert legen, senden ihre Bewerbung mit Foto unter Chiffre P 03-996048 an Publicitas, 4001 Basel.

Unsere Haupttätigkeit ist die einer Bau-Ingenieurfirma. Daneben befassen wir uns aber auch mit Aufgaben in verwandten Bereichen und mit der Gesamtleitung (Management) von speziellen Projekten.

Wir suchen einen jüngeren Mitarbeiter zur Bearbeitung spezieller Aufträge mit Schwergewicht als

## Projektleiter

Er soll neben einer soliden Grundausbildung — wenn möglich als Bauingenieur — Interesse für weitere, verwandte Gebiete mitbringen, eine rasche Auffassungsgabe besitzen und aufgrund seiner Erfahrung in der beruflichen Zusammenarbeit auch selbst Projekte vertreten können.

Offerten unter Chiffre X 03-996072 an Publicitas, Postfach, 4001 Basel.

### Wer interessiert sich für

### Innenarchitektur?

Unser 1000fach bewährter Fernkurs «Innenarchitektur» bietet auch Ihnen eine gründliche Einführung in die Innenarchitektur. Lassen Sie sich kostenlos informieren. Strebsame Leute aus dem Baufach sind uns immer willkommen.

### Neue Kunstschule Zürich

Räffelstrasse 11, 8045 Zürich, Tel. 01 / 33 14 18

Ja, ich interessiere mich für Innenarchitektur. Informieren Sie mich unverbindlich über Ihren Fernfachkurs.

Name: \_\_\_\_\_ Alter: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_

Ort: \_\_\_\_\_

1333



20jährige

## Eisenbetonzeichnerin

sucht Stelle auf Mai oder Juni als Schema- oder Bauzeichnerin, eventuell mit Büroarbeit.

Telefon 01 / 35 78 95

## Ingenieur-Techniker (ATZ)

27 Jahre, von Auslandsaufenthalt zurück, sucht neuen Wirkungskreis im Raum Zürich (bis Zug), Sektor Abwasserreinigung und Wasseraufbereitung/-versorgung bevorzugt. Fremdsprachen: Englisch. Eintritt: ab sofort.

Offerten unter Chiffre SBZ 840 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Schreibarbeiten

aller Art, inkl. Adressierungen, erledigt zuverlässig, kurzfristig und preisgünstig

Postfach 113, 6000 Luzern 14

Günstig zu verkaufen

## etwa 200 Spiegelwürfel-Leuchten

geeignet zum Ausleuchten von Fabrikhallen, Ausstellungsräumen, Geschäftsräumen usw. Modelle 2x65 Watt und 1x65 Watt, wenig gebraucht. Preis nach Vereinbarung.

Telefon 055 / 27 71 21, intern 19

Kleines Baugeschäft (Familien-AG) sucht

**aktiven Teilhaber**  
(Fr. 50 000.—)

Bauführer mit praktischer Erfahrung als Maurer, Polier und Baufachschule wird bevorzugt.

Anfragen bei

**Partner Verwaltungs- und Revisions AG**

Froburgstrasse 7, 4600 Olten, Tel. 062 / 22 66 45 (Geschäftszeit)

Ingénieur civil ETS, Suisse romand, 32 ans, marié, cherche

## situation à l'étranger

Expérience dans préfabrication, statique, surveillance chantier. Notions anglais, allemand, espagnol.

Ecrire sous chiffre SBZ 841 à IVA S. A., case postale, 8035 Zurich.

Gesucht

## qualifizierte Sekretärin

in Halbtagsstellung, evtl. ganztags. Erfahrung in der Baubranche erwünscht.

Schriftliche Offerten sind erbeten an

**Obriest und Partner, Architekten/Planer**

Via Aruons, 7500 St. Moritz

Gesucht

**1 Sekretariatspult**

**1 Planschrank mit Schubladen, etwa 1,30x0,80 m**

Offerten mit Material-, Mass- und Preisangabe unter Chiffre SBZ 842 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Das **Bauinspektorat des Kantons Bern** sucht infolge Pensionierung der beiden gegenwärtigen Stelleninhaber auf den 1. Januar 1978

## 2 Architekten

**Tätigkeitsgebiet:**

Behandlung von Baupolizeigeschäften in technischer Hinsicht. Begutachtung der baulich-betrieblichen Belange von den zu subventionierenden Bauprojekten über Schulanlagen, Heimen und Bauten sozialer Art.

**Anforderungen:**

abgeschlossene Ausbildung als Architekt (Hochschule oder Technikum) und mehrjährige Praxis. Muttersprache Deutsch oder Französisch mit mündlichen Kenntnissen der anderen Landessprache.

**Wir bieten:**

abwechslungsreiche, selbständige Tätigkeit in kleinem Team. Besoldung nach kantonalem Dekret.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen sind bis 30. Juni 1977 zu richten an das Bauinspektorat des Kantons Bern, Gerechtigkeitsgasse 36, 3011 Bern.

Für nähere Auskünfte stehe ich gerne zur Verfügung (031 / 64 42 16).

**DER BAUINSPEKTOR DES KANTONS BERN**  
J. Mühlemann, dipl. Arch. ETH

Für die Bauleitung und Projektierung von Kläranlagen und Bewässerungsanlagen in Nordafrika suchen wir

## Bauingenieur

(ETH oder HTL) (evtl. Maschineningenieur)

Erfahrung in Projekt und Bauleitung von Kläranlagen, gute französische Sprachkenntnisse (evtl. Muttersprache), Organisationstalent, Verhandlungsgewandtheit und selbständige Handlungsfähigkeit sind erforderlich.

Wir bitten um kurze schriftliche Bewerbung mit Gehaltsanspruch und Zeugniskopien an

**INGENIEURBÜRO HOLINGER AG, 5000 Aarau**

**z. H. von Herrn Brunner**

Frey-Herosé-Strasse 20



**HELVETAS**

Schweizer Aufbauwerk für Entwicklungsländer sucht für seine Aufbauprojekte in

## NEPAL

**Bauingenieur ETH (evtl. Vermessungsingenieur)**

Anforderungen: abgeschlossenes Hochschulstudium, praktische Erfahrung auf dem Gebiet von Kleinstkraftwerken und/oder Entwicklungsländern erwünscht; Idealalter 28 bis 32 Jahre, gute Englischkenntnisse.

## KAMERUN

**Bauingenieur ETH oder Bautechniker HTL (Tiefbau)**

Anforderungen: mehrjährige Praxis in Wasser- und Sekundärstrassenbau, gute theoretische Kenntnisse; vorzugsweise bereits Erfahrung in Entwicklungsländern; Idealalter 30 bis 35 Jahre; sehr gute Französisch- und Englischkenntnisse.

Wenn Sie bereit sind, Ihren Beitrag in der schweizerischen Entwicklungszusammenarbeit durch einen 2- bis 3jährigen Einsatz in einem dieser Länder zu leisten, wenden Sie sich mit den üblichen Bewerbungsunterlagen an

**HELVETAS**

Schweizer Aufbauwerk für Entwicklungsländer  
Asylstrasse 41, Postfach, 8030 Zürich



# Soba Fugenband Typ Europa »G«

das neue, sichere  
Fugenband für höchste Beanspruchung  
und – für höchste  
Ansprüche.



Das Soba-Fugenband Typ Europa «G» kann in endlosen Längen hergestellt (vulkanisiert) werden. Zusammensetzungen (Nahtverbindungen) auf der Baustelle sind mit Spezialformen ohne weiteres möglich (Ausführung durch unsere geschulten Fachkräfte).

**Coupon** für ausführliche Dokumentation über das Soba-Fugenband Typ Europa «G»

Firma \_\_\_\_\_

Strasse \_\_\_\_\_

PLZ, Ort \_\_\_\_\_

Sachbearbeiter \_\_\_\_\_

Bitte einsenden an  
Schoop + Co. AG, Postfach, CH-5401 Baden

SBZ \_\_\_\_\_

## Schoop

Schoop + Co. AG  
5401 Baden, Telefon 056/83 23 83

Spenglereihalfabrikate

Information  
für Ingenieure und Bauunternehmer,  
Bauführer, Poliere.

# Sikatop Schliesst Lücken...

...im Marktsortiment  
...auf der Baustelle  
...in Ihrer Wunschliste

zwischen handelsüblichen Produkten auf  
Zementbasis und Kunststoffsystemen  
für Neubauten, Reparatur und Unterhalt

Ihnen winkt auch eine persönliche Chance:  
**10 Top-Preise zu Fr. 1000.-**  
Verlangen Sie mit dem «Coupon» noch heute die Wettbewerbsunterlagen!  
Letzter Einsendetermin ist der 30. April 1977. Wir wünschen Ihnen viel Glück.

**SikaTop Haftemulsion**  
**SikaTop Giessmörtel**  
**SikaTop Spachtel**

...schliessen Lücken und zeichnen sich aus durch technisch und wirtschaftlich markante Vorteile, die (auch) den erfahrenen Baufachmann zu überzeugen vermögen:

- die Zugabe von SikaTop Haftemulsion bewirkt im Mörtel eine erhöhte Biegezug- und Druckfestigkeit
  - zementgebunden und mit Kunststoffen vergütet
  - einfache Anwendung, baustellengerecht konzipiert
- SikaTop – für runde Lösungen und zu beziehen bei Ihrem Baumaterialhändler**



**Sika AG**  
Abt. Werbung  
Postfach 121  
8048 Zürich  
Tel. 01 62 40 40

Name

Geschäftsadresse

PLZ + Ort

Tel.

**Mit SikaTop bauen –  
heisst –  
mit SikaTop  
gewinnen**

Ich möchte am Wettbewerb teilnehmen und  
ersuche um Zustellung der Unterlagen

Vorname

